



Telefon -0, Telefax -  
E-Mail  
Internet [www.stadt-koeln.de](http://www.stadt-koeln.de)

Sprechzeiten

Adresse und Kontaktdaten der  
Erziehungsberechtigte bzw. Betreuer  
/gesetzlicher Vertreter

KVB

Ihr Schreiben

Mein Zeichen

Datum

### **Avipe ando sikavimasko sistemo (Škola) vaš i/o [Name des Kindes]**

Drago [ Rani/Raj,

Anglunes kamav Tumenge ilestar mišto Tumaro avipe ando Köln! Kate das tumen nesave informacije:

Mothavas tumenge kaj sa e terne musaj si jek strukaki škola te keren (§38 SchulG).

Sa e terne save akana aven (a saven naj školako than) musaj si te keren jekh Termino ando *Kommunalen Integrationszentrum* (Komunalno integracijako Centro) vaš jekh mothojbaski vorba andar o sikavimasko sistemo. Ando *Kommunalen Integrationszentrum* e terne thaj lenge dada thaj deja / vaj kola ko len sama pe lende, šaj te sikon majpobut andar akala teme:

- Informacije andar e školako vaj sikavimasko sistemo
- Mothojbe thaj nakhlipe ande Internationalni Sikimaske Klase ke Strukake škole
- Mothojbe thaj Informacija andar o šajipe sar te sikon e germanikani čhib

Rudiv tumen te keren dži ko [Das Datum] jekh Termino ando *Kommunalen*

*Integrationszentrum*. Šaj te den muj pe akava telefon-numero: +49 (0) 221-221-29292 vaj šaj te ramosaren po E-Mail [ki@stadt-koeln.de](mailto:ki@stadt-koeln.de). Te šaj, aven varkasa ko vakarel germanikanes.

**Kommunales Integrationszentrum  
Kleine Sandkaul 5  
50667 Köln**

Dragone baxtarimasa

Ko anav



Seite 2

Telefon -0, Telefax -  
E-Mail  
Internet [www.stadt-koeln.de](http://www.stadt-koeln.de)

Sprechzeiten

Adresse der  
Erziehungsberechtigten/Betreuer

KVB

Ihr Schreiben

Mein Zeichen

Datum

### **Avipe ando sikavimasko sistemo (Škola) vaš i/o**

Drago Rani/Raj

ko [Datum erster Brief] akhardem Tut thaj e [Name des Kindes] ke jekh Mothojbaski vorba vaš o džape ando Sikavimasko sistemo. Ba, dži akana ni kerdan amenca jekh Termino.

Sebet kado molinav Tut sigo dži ko [Das Datum] jekh Termino te keres ko *Kommunales Integrationszentrum*. De muj ko akava telefon-numero: +49 (0) 221-221-29292 vaj ramosar jekh E-Mail ko [ki@stadt-koeln.de](mailto:ki@stadt-koeln.de). Te šaj, av varkasa ko vakarel germanikanes.

**Kommunales Integrationszentrum  
Kleine Sandkaul 5  
50667 Köln**

Dragone baxtarimasa  
Ko anav



Seite 3

Telefon -0, Telefax -  
E-Mail  
Internet [www.stadt-koeln.de](http://www.stadt-koeln.de)

Sprechzeiten

KVB

Adresse der Erziehungsberechtigten/Betreuer

Ihr Schreiben

Mein Zeichen

Datum

### **Avipe ando sikavimasko sistemo (Škola) vaš i/o**

Drago Rani/Raj,

ko [Datum erster Brief] thaj ko [Datum zweiter Brief] akhardem Tut thaj e [Name des Kindes] ke jekh Mothojbaski vorba vaš o džape ando Sikavimasko sistemo. Ba, dži akana ni kerdan amenca jekh Termino.

Sebet kado molinav Tu sigo dži ko [Das Datum] jekh Termino te keres ko *Kommunales Integrationszentrum*. De muj ko akava telefon-numero: +49 (0) 221-221-29292 vaj ramosar jekh E-Mail ko [ki@stadt-koeln.de](mailto:ki@stadt-koeln.de). Te šaj, av varkasa ko vakarel germanikanes.

Te na kerdan amenca Termino dži ko [Datum 2 Wochen nach Ausstellung], Tumare date ka bičhalav ko *Bezirksregierung* (foroskocentro). O *Bezirksregierung* ka lel sama pe tumende thaj pe kodo kaj ni istaren e školako kanuni thaj ka kerel pe tumende buti.

**Kommunales Integrationszentrum  
Kleine Sandkaul 5  
50667 Köln**

Dragone baxtarimasa  
Ko anav